Environmental Services has over 400 culturally diverse employees within five groups that operate under the Office of the Director. The groups are Business Services, Engineering Services, Planning, Pollution Prevention Services, and Wastewater Treatment.

Environmental Services cuenta con una diversidad cultural de más de 400 empleados en cinco grupos que operan bajo la supervisión de la Oficina del Director. Los grupos son: Servicios Comerciales, Servicios de Ingeniería, Planificación, Servicios de Prevención de Contaminación y Tratamiento de Aguas Residuales.

В Экологической службе (Environmental Services) работает более 400 сотрудников, являющихся представителями разных культур, в пяти отделах, действующих под руководством Офиса Директора. Это следующие отделы: Коммерческий отдел, Инженерно-технический отдел, Отдел планирования, Отдел предотвращения загрязнений окружающей среды и Отдел очистки сточных вод.

Dịch Vụ Môi Sinh có trên 400 nhân viên đa dạng về văn hóa trong năm nhóm được điều hành bởi Văn Phòng Giám Đốc. Các nhóm đó bao gồm Dịch Vụ Thương Mại, Dịch Vụ Kỹ Thuật, Kế Hoạch, Dịch Vụ Chống Ô Nhiễm và Dịch Vụ Sơ Lọc Nước Thải.

市環保服務局現有400多名來自不同文化背景的僱員。這些僱員分別在五個科室工作，並受處長辦公處的領導。這五個科室分別是商務管理服務科、工程服務科、規劃科、污染防治科，以及污水處理科。

ENVIRONMENTAL SERVICES
CITY OF PORTLAND
working for clean rivers

1120 SW Fifth Avenue, Room 1000
Portland, Oregon 97204
503-823-7740

www.cleanriverspdx.org

To help ensure equal access to City programs, services and activities, the City of Portland will reasonably modify policies/procedures and provide auxiliary aids/services to persons with disabilities. Call 503-823-7740 with requests.

An equal opportunity employer.

Printed on recycled paper

Careers Protecting the Environment in Portland Oregon

Carreras que protegen el medioambiente en Portland, Oregon

Работа по охране окружающей среды в г. Портленд штат Орегон

Ngành Nghề Bảo Vệ Môi Sinh tại Portland Oregon

為奧瑞岡州波特蘭市環保服務的職業

careers protecting the environment

Environmental Services is a city-owned utility providing Portland residents with water quality protection, watershed planning, wastewater collection and treatment, sewer installation, and stormwater management.

Environmental Services creates programs and designs, builds and operates facilities Portland needs for a healthy environment.

Our engineers, construction inspectors and industrial mechanics work on design and construction of the wastewater collection and treatment system. Projects that protect water quality and streams create jobs for people with experience in chemistry and biological sciences.

We also employ customer service representatives, mappers, accountants, financial analysts, and support personnel.

Environmental Services es una empresa de servicio público propiedad de la ciudad que ofrece a los residentes de Portland protección en materia de calidad de agua, planificación de cuencas, recolección y tratamiento de aguas residuales, instalación de alcantarillas y control de aguas pluviales.

Environmental Services desarrolla programas y diseña, construye y opera instalaciones que la ciudad de Portland necesita para un medioambiente sano.

Nuestros ingenieros, inspectores de obra y mecánicos industriales trabajan en el diseño y la construcción de sistemas de recolección y tratamiento de aguas residuales. Los proyectos destinados a proteger la calidad del agua y los afluentes crean fuentes de trabajo para personas con experiencia en química y biología.

También contratamos personal para atención al cliente, dibujantes de planos, contadores, analistas financieros y personal logístico.

Экологическая служба представляет собой муниципальное предприятие, которое обеспечивает для жителей города Портленд защиту качества воды, планирование водосборного бассейна, сбор и очистку сточных вод, монтаж канализационных систем и контроль ливневых вод.

Экологическая служба разрабатывает программы и проекты, строит и эксплуатирует сооружения, которые необходимы городу Портленд для обеспечения здоровой окружающей среды.

Наши инженеры, инспекторы строительства и производственные механики работают над проектированием и строительством системы сбора и очистки сточных вод. Проекты по охране качества воды и водоемов обеспечивают рабочие места людям, имеющим опыт работы в областях, связанных с химией и биологией.

Мы так же принимаем на работу представителей по обслуживанию клиентов, топографов, бухгалтеров, финансовых аналитиков и вспомогательный персонал.

Dịch Vụ Môi Sinh là dịch vụ tiện ích do thành phố sở hữu cung cấp cho cư dân Portland sự bảo vệ về phẩm chất nước, kế hoạch nguồn nước, hút và sơ lọc nước thải, gắn đường cống, và quản lý chống bão lụt.

Dịch Vụ Môi Sinh thiết lập các chương trình và thiết kế, xây dựng cũng như điều hành các nhu cầu tiện lợi cho Portland nhằm duy trì một môi trường lành mạnh.

Các kỹ sư, chuyên viên thanh tra xây cất và cơ khí công nghiệp của chúng tôi đang thiết kế và thực hiện hệ thống hút và thanh lọc nước thải. Dự án này nhằm bảo vệ phẩm chất nguồn nước và các sông lạch nhằm tạo ra công việc làm cho những người có kinh nghiệm trong ngành nghiên cứu khoa học hóa học và sinh học.

Đồng thời chúng tôi còn tuyển dụng những nhân viên đại diện dịch vụ khách hàng, hoạch định, kế toán, phân tích hành chánh, và hỗ trợ nhân viên.

市環保服務處是隸屬於市府的一個公用事業部門。它為波特蘭市的居民提供以下服務：水質保護、流域規劃、污水收集和處理、下水管道安裝，以及雨水治理。

市環保服務處制定計畫方案，並設計、建造和運作必要的設施，以滿足波特蘭市維持環境健康的需要。

本處的工程師、施工品質檢查員與工業機械檢修技師從事污水收集和處理系統設施的設計與建築施工。保護水質和江河溪流的項目為那些在化學和生物學方面富於經驗的專業人員創造了就業機會。

本處也聘用客戶服務代表、繪圖員、會計師、財政分析師，以及輔助服務人員。